



Cámara
CHILENO ARGENTINA

XXVI ASAMBLEA GENERAL

ORDINARIA DE SOCIOS

DIRECTORIO
CAMARA CHILENO ARGENTINA DE COMERCIO A.G.

MIEMBROS HONORARIOS

EMBAJADOR DE LA REPUBLICA ARGENTINA
SR. GINES GONZALEZ GARCIA

CONSEJERO ECONOMICO Y COMERCIAL
SRA. NORA CAPELLO

MESA DIRECTIVA

PRESIDENTE
SR. BRUNO ARDITO DEVOTO

PRIMER VICEPRESIDENTE
SR. JUAN BENAVIDES FELIU

SEGUNDO VICEPRESIDENTE
SR. JOSE ANTONIO PLUBINS ROMEO

SECRETARIO
SR. ROLANDO DAVILA RODRIGUEZ

TESORERO
SR. MARIO A. JULIO

DIRECTORES

SR. ALESSANDRO BIZZARRI CARVALLO
SR. RENATO FERNANDEZ BAEZA
SR. GERMAN HEVIA ASTORQUIZA
SR. RODRIGO JIMENEZ CASTELLANOS
SR. CHARLES KIMBER WYLIE
SR. JUAN JOSE LOPEZ ESTÉVEZ
SR. JORGE PEREZ CUETO
SR. GABRIEL RUBACHA
SR. LUIS ALBERTO SALINAS
SR. LEOPOLDO VALDES DONOSO

PAST PRESIDENT

SR. ORLANDO MERCADO LABBE

GERENTE GENERAL

SRA. GRACIELA FORANI

M E M O R I A 2 0 1 2

**CAMARA CHILENO ARGENTINA DE
COMERCIO**

Índice

1. Cuenta del Presidente	Pág. 05
2. Actividades Institucionales	Pág. 08
3. Eventos 2012	Pág. 10
4. Noticias del Directorio	Pág. 12
5. Análisis de las relaciones comerciales Chile-Argentina	Pág. 13
6. Perspectivas 2013	Pág. 17
7. Servicios de la Cámara	Pág. 18
8. Nómina de Socios	Pág. 19
9. Balance año 2012	Pág. 24

Cuenta del Presidente para la XXVI Asamblea General Ordinaria de Socios

Me es muy grato dar por iniciada la Vigésimo Sexta Asamblea General Ordinaria de Socios de la Cámara Chileno Argentina de Comercio. Corresponde informar a los asociados sobre la labor desarrollada por nuestra Institución durante el año 2012, además de entregarles información de los asuntos vinculados al quehacer bilateral, que considero relevantes.

Intercambio Comercial Bilateral

Chile es uno de los principales socios de la Argentina. La relación bilateral en lo comercial y económico se caracteriza por ser dinámica, expansiva y superavitaria para Argentina.

Esta relación se observa, principalmente, en el caso de las ventas argentinas a Chile, cuya tasa de crecimiento en el período duplicó las ventas a todo destino.

El intercambio comercial total del año 2012, alcanzó 5.945 millones de dólares, mostrando un incremento del 6,5% respecto del año 2011

Para el período 2012, las importaciones de Chile desde Argentina alcanzaron los 4.872 millones de dólares, mostrando un aumento del 11% respecto del año anterior, destacándose la exportación de aceite crudo y gas licuado de petróleo, mezclas de aceites refinados y vegetales, alimentos para animales, gas natural, carne bovina, grasas y aceites animales, sorgo y maíz en grano.

En Argentina, la compra de bienes de consumo se contrajo un 6%, mientras la importación de bienes de capital disminuyó un 5%. Argentina ha aumentado su nivel de influencia como país de origen de los productos importados, desde un 5.8% a un 6.7%. Las importaciones totales argentinas cayeron un 7% en el año 2012.

En cuanto las exportaciones chilenas a Argentina, las mismas alcanzaron los 1.073 millones de dólares contrayéndose 10% en comparación con el período anterior, destacándose los cátodos y secciones de cátodos de cobre refinado, las cajas de cambio para vehículos automóviles, artículos para molinos de hierro y acero, los salmones, el papel prensa, la pasta química de madera, el papel cartón y los vinos.

El 87% de los envíos chilenos a Argentina corresponden a productos no mineros ni celulosa. Un 24% de las exportaciones totales correspondió a productos químicos. A continuación, también con una participación del 24%, se ubican los productos metálicos, maquinaria y equipos. También destacan los envíos de alimentos procesados (sin salmón) con una contracción de 8%, representando el 7% de las exportaciones totales chilenas.

Sin embargo los principales ítems donde aumentó la exportación chilena son: deshidratados de frutas y hortalizas; carozos; frutas exóticas; kiwis y paltas.

Argentina mantiene un superávit comercial de 3.799 millones de dólares (en un intercambio comercial bilateral de 5.945 millones de dólares).

Actividades del Presidente

Como Presidente de la Cámara Chileno Argentina de Comercio, el año 2012, sostuve las siguientes reuniones:

- En marzo de año pasado, y durante la recepción que diera la Presidenta de la República Argentina, Sra. Cristina Fernández, con motivo de su Visita oficial a Chile, concedió una audiencia a nuestra Institución, en la cual la Cámara presentó su preocupación por la aplicación de Licencias No Automáticas de Importación.
- En Julio, la mesa directiva de la Cámara, es recibida por el Sr. Embajador de la República Argentina, Ginés González García, para conversar sobre la suspensión del acuerdo que evita la doble tributación entre Argentina y Chile. El Embajador, comenta que se está trabajando en un nuevo acuerdo.
- También el mes de Julio, los Presidentes de las Latinocámaras (Argentina, Brasil, Colombia, México y Perú), nos reunimos con el Sr. Alvaro Jana, Director de la Direcon, en donde se invita a participar de un evento que tenga relación con la promoción de inversión y de acceso a las compras públicas de cada país. Dar a conocer cómo aprovechar los Tratados de Libre Comercio y como se implementan.
- En agosto del año 2012, don Alvaro Jana, Director de la Dirección de Relaciones Económicas Internacionales, recibe a la Mesa Directiva de la Cámara, donde se conversó sobre los temas más relevantes para el quehacer comercial binacional, y los avances en el acuerdo que evita la doble tributación, donde también manifestamos la preocupación de la Cámara por la suspensión del tratado

Además fui invitado a distintos eventos, de los cuales menciono los más importantes:

- A la cena que el Presidente de la República de Chile y Sra., ofrecieron a la Presidenta de la República Argentina, Sra. Cristina Fernández, con ocasión de la Visita Oficial a Chile.
- El 25 de mayo, como es tradicional, se coloca la Ofrenda Floral, por la conmemoración del 202º Aniversario del Primer Gobierno Patrio Argentino.
- En agosto, invitado por Embajador Ginés Gonzalez García, asisto a un almuerzo en honor del Gobernador de Buenos Aires, Daniel Scioli, al que también asisten destacados empresarios chilenos.

Eventos organizados por la Cámara

- "Precios de Transferencia Chile – Argentina". Desayuno organizado por Deloitte, para los socios de la Cámara.
- "Presentación del Proyecto Corredor Bioceánico Aconcagua". Charla a cargo del Ing. Nicolas Posse, miembro de Corporación América.
- "XXV Asamblea General Ordinaria de Socios", la cual contó con la presencia de nuestros socios, a quienes se les informó sobre las actividades de nuestra Cámara. A continuación se premió a don Orlando Mercado, past president y uno de los fundadores de la Cámara, por su aporte a nuestra Institución, haciéndole entrega de un libro con toda su trayectoria en la Cámara. Además se hizo un reconocimiento a don Juan José López Estévez, por sus 25 años como director de esta Institución.
- "VI Encuentro Minero Chileno Argentino", en el que participaron importantes invitados de Chile y Argentina.
 - Pablo Wagner, Subsecretario de Minería de Chile
 - Ing. Jorge Omar Mayoral, Secretario de Minería de Argentina
 - Alberto Salas, Presidente de Sociedad Nacional de Minería

- o Martin Dedeu, Presidente de la Cámara Argentina de Empresas Mineras
- o Rodolfo Rivero Fernández, Jefe de la División de Evaluación Ambiental y Participación Ciudadana del Servicio de Evaluación Ambiental
- o Juan Eduardo Vásquez, Gerente División Negocios y Gestión de Energía, Colbún
- o María Isabel González ex secretaria ejecutiva de la Comisión Nacional de Energía
- o Octavio Doerr, Unidad Servicios de Infraestructura de la CEPAL
- o Ricardo Rodríguez, Gerente Desarrollo Organizacional División Proyectos Sudamérica Xstrata Copper
- o Rodrigo Junqueras, Gerente Recursos Humanos Xstrata Copper Chile
- o Dr. Eduardo Fellner, Presidente de la Organización Federal de Estados Mineros (OFEMI).

En este encuentro se trataron temas claves para el desarrollo de esta industria, como ser matrices energéticas, infraestructura y conectividad, recursos humanos y pueblos indígenas.

- Desfile de modas latinoamericano "Latin Trends", realizado en conjunto con la Embajada Argentina, ProChile, y la colaboración de las Embajadas de Brasil, Colombia y México.
- " Argentina 2012: entre debilidades y fortalezas, cómo sigue?", charla realizada por el economista argentino Luis Secco, para los socios de nuestra Cámara, en colaboración con nuestro socio Invercap.

Y como ya es tradicional, terminamos nuestras actividades del año 2012, con el Asado de Fin de Año, realizado en la Residencia de la Embajada Argentina, para los socios e invitados especiales.

Agradecimientos

Deseo manifestar mi profundo agradecimiento por el permanente apoyo de nuestros socios, al personal de nuestra Cámara, a su Gerente y plantel administrativo, al Directorio, a las autoridades de los Gobiernos de Chile y Argentina y, especialmente, destacar la valiosa cooperación del Embajador de la República Argentina en Chile, Dr. Ginés González García, de su equipo de trabajo y colaboradores.

Además, destacar la colaboración de las siguientes empresas socias de nuestra Cámara: Barrick, Arcor Dos en Uno, CMR Falabella, Lan, Xstrata Copper, Celulosa Arauco, Cencosud, Corporación América, Laboratorio Bagó, Datasur y Pulso, que permiten a nuestra Cámara realizar y difundir sus actividades.

Muchas gracias.

Bruno Ardito Devoto
Presidente
Cámara Chileno Argentina de Comercio A.G.

ACTIVIDADES INSTITUCIONALES

Durante 2012 se realizaron actividades relacionadas a temas de interés para ambos países.

Como Presidente de la Cámara Chileno Argentina de Comercio, el Sr. Bruno Ardito, sostuvo las siguientes reuniones durante el año 2012:

- El día 15 de marzo de 2012, el Presidente de la República de Chile y Sra., invitan a una cena en honor de la Presidenta de la República Argentina, Sra. Cristina Fernández, con ocasión de la Visita Oficial a Chile.
- La Presidenta de la Nación Argentina, Sra. Cristina Fernández, invita a una recepción, con motivo de su Visita Oficial a la República de Chile, en la Residencia Oficial, el día 16 de marzo de 2012, ocasión en la cual se celebró una audiencia con el Presidente de la Cámara, Bruno Ardito. En esta reunión, la Cámara presentó su preocupación por la aplicación de Licencias No Automáticas de Importación.
- El 25 de mayo de 2012, el Presidente, Sr. Bruno Ardito, coloca la tradicional Ofrenda Floral, por la conmemoración del 202º Aniversario del Primer Gobierno Patrio Argentino.
- El 12 de julio de 2012, mesa directiva de la Cámara, es recibida por el Sr. Embajador de la República Argentina, Ginés González García, para conversar sobre la suspensión del acuerdo que evita la doble tributación entre Argentina y Chile. El Embajador, comenta que se está trabajando en un nuevo acuerdo.
- El Día 25 de julio de 2012, los Presidentes de las Latinocámaras (Argentina, Brasil, Colombia, México y Perú), se reúnen con el Sr. Alvaro Jana, Director de la Direcon, en donde se invita a participar de un evento que tenga relación con la promoción de inversión y de acceso a las compras públicas de cada país. Dar a conocer como aprovechar los TLC y como se implementan.
- El 14 de agosto de 2012, don Alvaro Jana, Director de la Dirección de Relaciones Económicas Internacionales, recibe al Presidente la Cámara, Sr. Bruno Ardito, a los Directores, José Plubins, Mario Julio y Rolando Dávila y a la Gerente Sra. Graciela Forani. Se trataron los temas más relevantes para el quehacer comercial binacional, y los avances en el acuerdo que evita la doble tributación.
- El día 23 de agosto de 2012, en el marco de la Misión comercial multisectorial de la Provincia de Buenos Aires, se mantuvo una reunión con el Ministro de la Producción de la Provincia de Buenos Aires, Sr. Cristian Breitenstein. Luego de ello, asistió a un almuerzo con el Gobernador de Buenos Aires, Daniel Scioli, invitación del Embajador Ginés Gonzalez García, al que también asistieron destacados empresarios chilenos (Sres. Cúneo, Torrealba, Errázuriz, Cueto, entre otros)
- El 7 de noviembre de 2012, el Presidente, Sr. Bruno Ardito, sostuvo una

reunión con el Subsecretario de la Producción de la Municipalidad de Rosario, Martín Rosúa, con el objetivo de promocionar la Feria Internacional de la Alimentación (FIAR 2013), a celebrarse en la ciudad de Rosario, del 8 al 11 de mayo de 2013.

EVENTOS 2012

Colaboradores Categoría Platinum

- Barrick
- Arcor Dos en Uno
- CMR Falabella
- Lan Airlines
- Xstrata Copper.

Colaboradores Categoría Oro

- Celulosa Arauco
- Cencosud
- Corporación América
- Laboratorio Bagó

Colaboradores Categoría Plata

- Empresas CMPC

Aliados Mediáticos

- Datasur
- Pulso

- **"Precios de Transferencia Chile – Argentina"**

El 20 de marzo de 2012, la empresa Deloitte, realizó esta charla para los socios de la Cámara.

Estuvieron a cargo de las presentaciones Alvaro Mecklenburg, Socio Deloitte Chile; Alejandro Paredes, Senior Manager Deloitte Chile y Silvia Beatriz Rodríguez, Directora Deloitte Argentina.

- **"Presentación del Proyecto Corredor Bioceánico Aconcagua"**

El 8 de mayo de 2012, en la residencia de la Embajada Argentina en Chile, el Ing. Nicolas Posse, miembro de Corporación América, realizó la presentación. Al finalizar se realizó un cocktail en honor a los presentes.

- **"XXV Asamblea General Ordinaria de Socios"**

El 15 de mayo de 2012, en la residencia de la Embajada Argentina, se realizó la XXV Asamblea General Ordinaria de Socios, la cual contó con la presencia de socios de la Cámara, a quienes se les informó sobre las actividades realizadas durante el año 2011.

A continuación de la Asamblea, se realizó la tradicional premiación anual. En esta ocasión se premió a don Orlando Mercado, past president y uno de los fundadores de la Cámara, por su aporte a nuestra Institución, haciéndole entrega de un libro con toda su trayectoria en la Cámara. Además se hizo un reconocimiento a don Juan José López Estévez por sus 25 años como director de esta Institución.

- **"VI Encuentro Minero Chileno Argentino"**

El día 13 de septiembre de 2012, se realizó la sexta versión del Encuentro Minero, que contó con los siguientes panelistas:

- Pablo Wagner, Subsecretario de Minería de Chile
- Ing. Jorge Omar Mayoral, Secretario de Minería de Argentina
- Alberto Salas, Presidente de Sociedad Nacional de Minería
- Martín Dedeu, Presidente de la Cámara Argentina de Empresas Mineras
- Rodolfo Rivero Fernández, Jefe de la División de Evaluación Ambiental y Participación Ciudadana del Servicio de Evaluación Ambiental
- Juan Eduardo Vásquez, Gerente División Negocios y Gestión de Energía, Colbún
- María Isabel González ex secretaria ejecutiva de la Comisión Nacional de Energía
- Octavio Doerr, Unidad Servicios de Infraestructura de la CEPAL
- Ricardo Rodríguez, Gerente Desarrollo Organizacional División Proyectos Sudamérica Xstrata Copper
- Rodrigo Junqueras, Gerente Recursos Humanos Xstrata Copper Chile
- Dr. Eduardo Fellner, Presidente de la Organización Federal de Estados Mineros (OFEMI).

En este encuentro se trataron temas claves para el desarrollo de esta industria, como ser matrices energéticas, infraestructura y conectividad, recursos humanos y pueblos indígenas.

- **Desfile de modas latinoamericano “Latin Trends”**

En conjunto con la Embajada Argentina, ProChile, y la colaboración de las Embajadas de Brasil, Colombia y México, se realizó en Parque Arauco este desfile de modas que logró repercusión mediática internacional y que contó con la presencia de 4 diseñadores argentinos, 3 chilenos, uno colombiano y uno mexicano.

- **“ Argentina 2012: entre debilidades y fortalezas, cómo sigue? ”**

El 11 de octubre de 2012, el economista argentino Luis Secco, realizó un desayuno empresarial para los socios de nuestra Institución, en colaboración con nuestro socio CAP

- **“Asado de Fin de Año”**

El 27 de noviembre de 2012, y como es tradicional, la Cámara realizó su Asado de Fin de Año en la Residencia de la Embajada Argentina, para los socios e invitados especiales.

NOTICIAS DEL DIRECTORIO

Renuncias al Directorio

- Señor Marcos Farelo (Tesorero), representante del Banco Nación Argentina
- Señor Jorge Navarrete (Segundo Vicepresidente), representante de Empresas CMPC.
- Señor Juan Benavides (Primer Vicepresidente), representante de Falabella.

Nuevo Director

- Señor Luis Alberto Salinas, Gerente Comercial de Forsac S.A., asume como nuevo Director de la Cámara, en representación de Empresas CMPC.

ANALISIS DE LAS RELACIONES COMERCIALES CHILE – ARGENTINA

Fuente: Embajada Argentina en Chile

Intercambio Comercial Bilateral

Chile es uno de los principales socios de la Argentina. La relación bilateral en lo comercial y económico se caracteriza por ser dinámica, expansiva y superavitaria para Argentina.

Esta relación se observa, principalmente, en el caso de las ventas argentinas a Chile, cuya tasa de crecimiento en el período duplicó las ventas a todo destino.

El intercambio comercial total del año 2012, alcanzó 5.945 millones de dólares, mostrando un incremento del 6,5% respecto del año 2011

Para el período 2012, las importaciones de Chile desde Argentina alcanzaron los 4.872 millones de dólares, mostrando un aumento del 11% respecto del año anterior, destacándose la exportación de aceite crudo y gas licuado de petróleo, mezclas de aceites refinados y vegetales, alimentos para animales, gas natural, carne bovina, grasas y aceites animales, sorgo y maíz en grano.

En Argentina, la compra de bienes de consumo se contrajo un 6%, mientras la importación de bienes de capital disminuyó un 5%. Argentina ha aumentado su nivel de influencia como país de origen de los productos importados, desde un 5.8% a un 6.7%. Las importaciones totales argentinas cayeron un 7% en el año 2012.

En cuanto las exportaciones chilenas a Argentina, las mismas alcanzaron los 1.073 millones de dólares contrayéndose 10% en comparación con el período anterior, destacándose los cátodos y secciones de cátodos de cobre refinado, las cajas de cambio para vehículos automóviles, artículos para molinos de hierro y acero, los salmones, el papel prensa, la pasta química de madera, el papel cartón y los vinos.

El 87% de los envíos chilenos a Argentina corresponden a productos no mineros ni celulosa. Un 24% de las exportaciones totales correspondió a productos químicos. A continuación, también con una participación del 24%, se ubican los productos metálicos, maquinaria y equipos. También destacan los envíos de alimentos procesados (sin salmón) con una contracción de 8%, representando el 7% de las exportaciones totales chilenas.

Sin embargo los principales ítems donde aumentó la exportación chilena son: deshidratados de frutas y hortalizas; carozos; frutas exóticas; kiwis y paltas.

Argentina mantiene un superávit comercial de 3.799 millones de dólares (en un intercambio comercial bilateral de 5.945 millones de dólares).

Anexo 1: Intercambio Comercial Chile – Argentina
(Cifras en millones de US\$)

Año	Exportaciones	Importaciones	Intercambio Comercial	Balanza Comercial
2007	807	3.977	4.784	-3.170
2008	997	4.644	5.641	-3.648
2009	727	4.279	5.006	-3.552
2010	997	4.338	5.335	-3.341
2011	1.186	4.393	5.580	-3.207
2012	1.073	4.872	5.945	-3.799

Fuente: Banco Central de Chile, a marzo 2013.

Anexo 2: Número de productos Exportados, Importados y Empresas a Argentina

N° Productos y N° Empresas	2009	2010	2011	2012
N° Productos Exportados	2.128	2.101	2.077	1.787
N° Productos Importados	3.257	3.361	3.229	2.889
N° Empresas Exportadoras	1.543	1.569	1.502	1.297
N° Empresas Importadoras	4.071	4.132	4.071	3.683

Fuente: WebComex en base a datos del Servicio Nacional de Aduanas de Chile

Las principales razones de este intercambio favorable a Argentina se deben buscar en la combinación de varios factores. Por un lado, la apertura de Argentina al exterior y su incorporación al MERCOSUR trajo, como efecto inmediato, una considerable rebaja arancelaria y un rápido aumento de las exportaciones e importaciones. Chile a su vez, redujo sus aranceles en 1991 del 15% al 11% y, a partir de 1999, una reducción adicional de un punto anual hasta llegar al 6% a partir del 1° de 2003.

Además, ambos países han crecido, en los últimos años, a altas tasas, lo que implica mayores niveles de consumo y de importaciones. Por último, la aprobación del Acuerdo de Complementación Económica entre Chile y Mercosur, conocido como ACE-35, vigente desde octubre de 1996, otorga distintos niveles de preferencia arancelaria a los productos de ambos países, lo que los hace más competitivos en estos mercados.

Desempeño de las exportaciones argentinas durante el año 2012

Las exportaciones argentinas a Chile alcanzaron, en el año 2012, los 4.850 millones de dólares, destacándose la exportación de aceite crudo y gas licuado de petróleo, mezclas de aceites refinados y vegetales, alimentos para animales, gas natural, carne bovina, grasas y aceites animales, sorgo y maíz en grano.

PRINCIPALES PRODUCTOS DE EXPORTACIÓN ARGENTINA A CHILE. AÑO 2012
Anexo 4: Principales productos Importados por Chile desde Argentina
Año (US\$)

Descripción	Monto(US\$)	%
Aceites crudos de petróleo o de mineral bituminoso con grados api inferior a 25.	800.044.091,08	15,18
Aceites crudos de petróleo o de mineral bituminoso con grados api superior o igual a 25.	238.356.337,69	4,52
Las demás preparaciones de los tipos utilizados para la alimentación de los animales.	212.661.397,20	4,03
Mezclas de aceites vegetales, refinados.	181.455.879,10	3,44
Carne de bovinos deshuesada fresca o refrigerada.	172.145.361,66	3,27
«Pellets».	163.061.977,43	3,09
Trigo duro del tipo pan argentino para consumo, con contenido de gluten húmedo superior o igual a 25% pero inferior a 30%, en peso.	143.792.456,79	2,73
Sorgo de grano para consumo.	132.962.625,08	2,52
Mezclas de aceites vegetales, en bruto.	129.301.742,53	2,45
Maíz para consumo.	122.662.408,12	2,33
Propano licuado.	116.984.683,33	2,22
Camionetas con capacidad de carga útil superior a 500 kilos, pero inferior o igual a 2000 kilos.	90.244.590,87	1,71
Los demás alimentos para perros o gatos en bosla o sacos.	70.323.808,25	1,33
Los demás depósitos, barriles, tambores, bidones, botes, cajas y recipientes similares, de aluminio, para cualquier materia.	69.358.798,83	1,32
Granos de maíz, mondados, perlados, troceados o quebrantados.	58.018.750,23	1,10

Desempeño de la exportaciones chilenas durante el año 2012

En cuanto las exportaciones chilenas a Argentina, las mismas alcanzaron los 1.112 millones de dólares contrayéndose en comparación con el período anterior en un 9%, destacándose los cátodos y secciones de cátodos de cobre refinado, las cajas de cambio para vehículos automóviles, artículos para molinos de hierro y acero, los salmones, el papel prensa, la pasta química de madera, el papel cartón y los vinos.

Los principales ítems donde aumentó la exportación chilena son: deshidratados de frutas y hortalizas; carozos; exóticas; kiwis y paltas.

**PRINCIPALES PRODUCTOS DE EXPORTACIÓN
DE CHILE A ARGENTINA AÑO 2012.**
**Anexo 4: Principales productos Exportados por Chile a Argentina
Año (US\$)**

Descripción	Monto(US\$)	%
Cátodos y secciones de cátodos de cobre refinado.	83.313.697,70	6,81
Cajas de cambio y sus partes para vehículos de la partida 87.03.	34.318.011,45	2,80
Bolas y artículos similares para molienda de minerales, forjadas o estampadas pero sin trabajar de otro modo.	28.291.734,91	2,31
Cartulinas.	22.973.819,75	1,88
Pasta química de madera semiblanqueada o blanqueada, de eucaliptus.	22.551.026,35	1,84
Los demás tubos y perfiles huecos, soldados, de sección circular, de hierro o acero sin alear.	19.993.605,85	1,63
Nitrato de amonio, incluso en disolución acuosa.	19.419.698,50	1,59
Papel prensa en bobinas.	18.744.201,05	1,53
Salmones del atlántico enteros fresco o refrigerado.	18.355.979,43	1,50
Purés y jugos de valor brix superior o igual a 30 pero inferior o igual a 32%.	17.062.517,33	1,39
Polietileno de densidad inferior a 0.94, de alta presión (convencional), en formas primarias.	14.847.415,97	1,21
Pasta química de madera semiblanqueadas o blanqueadas, de coníferas.	14.339.385,38	1,17
Alambres de cobre refinado, de sección transversal inferior o igual a 9,5 mm.	14.179.601,62	1,16
Cuadros, paneles, consolas, armarios y demás soportes equipados para una tensión inferior a igual a 1000 v.	13.044.868,28	1,07
Las demás placas, láminas, hojas y tiras, de plástico no celular y sin refuerzo, estratificación ni soporte, de polímeros de etileno, de densidad inferior a 0,94.	12.629.037,16	1,03

Fuente: WebComex, en base a datos del Servicio Nacional de Aduanas.

PERSPECTIVAS 2013

El Fondo Monetario Internacional (FMI) prevé un crecimiento mundial para 2013 del 3,6% frente al 3,3% de 2012. Un aumento del crecimiento que no va a ser igual en todos los países ni en todas las regiones del mundo. En 2013 los emergentes crecerán a ritmos del 5,6% mientras que la Eurozona prácticamente no crecerá (0,2%).

Los BRIC

En 2013, China crecerá un 8,2%, India 6%, Brasil 4% y Rusia 3,8%. Pero es importante resaltar que la composición de esos crecimientos está cambiando poco a poco. En estos países, de una producción dedicada en buena medida a la exportación, como motor de su crecimiento económico, se está pasando a otra más dirigida a satisfacer la demanda interna. Es en este contexto en el que hay que entender porqué China está fomentando sus importaciones a través de una revaluación del yuan, lo que se traduce en una economía global más equilibrada y saludable.

Un cambio de modelo que por un lado mejorará el nivel de vida de los ciudadanos de esos países y por otro hará menos dependientes a estas economías de las exportaciones. Algo que resulta fundamental en la situación actual en que los países europeos compran menos ya que atraviesan por un periodo de estancamiento. De ahí que parezca probable que el año 2013 los Gobiernos de los países BRIC sigan incentivando el consumo y la inversión en sectores como la energía, ferrocarriles, salud, educación, telecomunicaciones y también en mejorar las infraestructuras.

América Latina

Para América Latina el FMI espera para este año un crecimiento del 3,2% y del 4% para 2013. Por países el crecimiento en 2013 seguirá siendo alto en Perú (5,8%), Chile (4,4%), Colombia (4,4%), Brasil (4%) y México (3,5%). En cambio los países que tienen gobiernos populistas experimentarán un menor crecimiento: Venezuela 3,3% y Argentina 3,1%. Estas previsiones muestran, una vez más, que no se puede observar a la región como un bloque homogéneo. Los países en los que hay más seguridad jurídica y políticas más ortodoxas son los que seguirán atrayendo más capital extranjero, tecnología y capacidades organizativas que se traducirá en una mayor eficiencia económica.

SERVICIOS

Para el cumplimiento de los objetivos señalados en los estatutos, el Directorio ha estructurado un conjunto de servicios para atender a nuestros asociados y a empresarios chilenos y argentinos que lo requieran. Nuestros principales servicios son:

- Contactar a sus socios con Agrupaciones Empresariales, Empresas, Instituciones Financieras, Servicios, Autoridades de Gobierno y Servicios Públicos.
- Contacto en Argentina con la Cámara de Comercio Argentino Chilena, La Cámara de Exportadores de la República Argentina, Cámara de Importadores de la República Argentina, Cámaras de Comercio Exterior de las Provincias, Agrupaciones Empresariales y Autoridades de Gobierno.
- Asesorías, a través de nuestros socios en materias Legales, Tributarias, Arancelarias y de Inversiones a través de Estudios Profesionales Asociados.
- Información sobre las actividades Feriales que se realizan en Chile y Argentina.
- Participación en Ferias o Misiones Comerciales.
- Organización de Seminarios y Reuniones orientados al desarrollo de las relaciones bilaterales.
- Participación en seminarios de interés, en Chile, y Argentina.
- Ofertas de productos de Chile y Argentina.

NOMINA DE SOCIOS

Abdala & Cía. Ltda.

Rubro: Estudio Jurídico

Aerolíneas Argentinas S.A.

Rubro: Transporte Aéreo

AG Group S.A.

Rubro: Alquiler y ventas de infraestructura para eventos

Agrícola Nacional S.A.C. e I.

Rubro: Productor y distribuidor de insumos agrícolas

Andesmar Chile

Rubro: Transporte

Arcor Dos en Uno

Rubro: Producción y comercialización golosinas

Asimpres

Rubro: Asociación Gremial

Aspen Hotels

Rubro: Hotelería

Banco de Chile

Rubro: Institución Financiera

Banco de Crédito e Inversiones

Rubro: Institución Financiera

Banco de la Nación Argentina

Rubro: Institución Financiera

Banco Provincia de Buenos Aires

Rubro: Institución Financiera

Boyden Chile

Rubro: Búsqueda de ejecutivos

Brzovic & Tellería Ltda.

Rubro: Corredores de Seguros y Propiedades

C & S Informática S.A.

Rubro: Tecnología Informática

Celulosa Arauco y Constitución S.A.

Rubro: Fabricación de pulpa de madera, celulosa

Cencosud S.A.

Rubro: Retail

Cía. Minera Barrick Chile Ltda.

Rubro: Minería

Chilealimentos

Rubro: Asociación Gremial

Compañía Argentina de Granos S.A.

Rubro: Agroalimentos

Consultora BDI

Rubro: Consultoría integral de empresas

Conupia

Rubro: Asociación Gremial

Corporación América S.A.

Rubro: Concesiones, Infraestructura, Energía y Agroindustria

Corporación de Desarrollo Tecnológico de Bienes de Capital

Rubro: Tecnológico Industrial

Datasur

Rubro: Estudios de Mercado, Comercio Exterior

Deloitte Auditores y Consultores Ltda.

Rubro: Auditoría y Consultoría

Embotelladora Andina S.A.

Rubro: Fábrica de bebidas analcohólicas

Empresas C.M.P.C. S.A.

Rubro: Industria forestal

Empresas Carozzi S.A.

Rubro: Grupo de empresas productoras

Endesa Chile

Rubro: Producción, transporte y distribución energía eléctrica

Enjoy Casino & Resort

Entretenimiento (casino, hotelería, restaurant y centro de convenciones)

Estudio Jurídico Pfeffer y Asoc. Ltda.

Rubro: Estudio Jurídico

Falabella S.A.I.C.

Rubro: Grandes tiendas por departamento

Fénix Chile S.A.

Rubro: Fabricación equipamiento frigoríficos

Frimont Chile S.A.

Rubro: Fabricación equipamientos frigoríficos

Fundición Bruno S.A.

Rubro: Fundición de hierro

GasAtacama Chile S.A.

Rubro: Transporte de gas / Generación eléctrica

Gasco S.A.

Rubro: Distribución de gas natural y licuado

Gasoducto GasAndes S.A.

Rubro: Transporte de gas por gasoducto

Gasoducto Norandino S.A.

Rubro: Construcción y explotación de gasoducto

Infonegocios

Rubro: Diario digital

Inmobiliaria El Plomo Ltda.

Rubro: Desarrollo y construcción de proyectos inmobiliarios

Inmobiliaria U3 Ltda. (Gen Suite & Spa)

Rubro: Hotelería

Intasa S.A.

Rubro: Sociedad de inversión

Invercap S.A.

Rubro: Inversiones

Inversiones Berklee Ltda.

Rubro: Inversiones financieras

Iram Chile

Rubro: Certificación

José Ostorero

Rubro: Persona natural

Laboratorio Bagó de Chile S.A.

Rubro: Laboratorio de productos farmacéuticos

Lan Airlines S.A.

Rubro: Transporte aéreo

Level 3 Chile

Rubro: Servicios de comunicaciones

MGI Hernán Espejo y Asociados Ltda.

Rubro: Auditores e Ingenieros Consultores

Minera Peregrine Chile S.C.M.

Rubro: Soc. Contractual Minera, Minera, Soc. de Inversiones, Exploración y Explotación de Minerales, Asesorías geológicas.

Montt y Cía. S.A.

Rubro: Estudio legal

Naviera Ultragas Ltda.

Rubro: Transporte oceánico o de cabotaje

Nextel Chile

Rubro: Telecomunicaciones

Parque Arauco S.A.

Rubro: Administración y explotación de centros comerciales

Pharma Investi de Chile S.A.

Rubro: Fabricación y distribución productos farmacéuticos

Pozo y Cía.

Rubro: Abogados

Puerto Terrestre Los Andes Sociedad Concesionaria S.A.

Rubro: Concesionaria

PwC Chile

Rubro: Servicios profesionales

Q-Management Chile Ltda.

Rubro: Consultoría de empresas

Ray Agua Universal S.A.

Rubro: Fabricación de máquinas de agua

Servicargo Internacional Agencia Chile

Rubro: Transporte internacional de carga por carretera

Sheraton Santiago Hotel & Convention Center

Rubro: Hotelero

SCM Minera Lumina Copper Chile

Rubro: Minería

SKC Consulting Group

Rubro: Consultoría Recursos Humanos

SNC-Lavalin

Rubro: Servicios de ingeniería

Sociedad GNL Mejillones S.A.

Rubro: Producción, almacenamiento y transporte de combustible

Sur Asistencia S.A.

Rubro: Servicio de Asistencia

Techint Chile S.A.

Rubro: Ingeniería y construcción

Ultra Chile S.A.

Rubro: Transporte de carga por carretera

Ultramar Agencia Marítima Ltda.

Rubro: Agencia de naves

Unipack S.A.

Rubro: Mudanzas internacionales

Universidad Gabriela Mistral

Rubro: Universidad

Ward Van Lines Embalajes S.A.

Rubro: Mudanzas nacionales e internacionales.

Xstrata Copper

Rubro: Minería

BALANCE 2012

CAMARA CHILENO ARGENTINA DE COMERCIO A.G.
Asociacion Gremial
Huerfano 1160 Of.805
R.U.T. : 71,425,100-7

BALANCE GENERAL Desde 01/01/2012 al 31/12/2012

Cuentas	Debitos	Creditos	Saldos		Inventario		Perdida	Ganancia
			Deudor	Acreedor	Activo	Pasivo		
Caja	1.700.000	1.700.000						
Banco Nacion Argentina	10.528.477	10.526.895	1.582		1.582			
Banco BCI	89.011.750	85.578.847	3.432.903		3.432.903			
Fondos mutuos	52.976.055	23.000.000	29.976.055		29.976.055			
Cuotas socios p/cob.	7.233.096	5.312.803	1.920.293		1.920.293			
Prov.deuda incobrable	445.880	1.270.121		824.241		824.241		
Fondos por rendir	4.202.736	4.156.494	46.242		46.242			
Cta.Cte.personal	750.000	750.000						
Garantía arriendo	319.771		319.771		319.771			
Muebles y utiles	8.711.415	247.776	8.463.639		8.463.639			
Depreciacion acumul.	226.411	7.731.119		7.504.708		7.504.708		
Cuentas por pagar	24.000	24.000						
Sueldos por pagar	9.387.952	9.387.952						
Honorarios por pagar	23.492.305	23.492.305						
Cotizaciones prevision.	2.918.381	3.187.167		268.786		268.786		
Impuestos por pagar	2.579.020	2.801.923		222.903		222.903		
Excedentes acumulados		28.247.458		28.247.458		28.247.458		
Excedente del ejercicio	695.423	695.423						
Sueldos y salarios	12.276.124		12.276.124				12.276.124	
Leyes sociales	284.854		284.854				284.854	
Honorarios	24.528.118		24.528.118				24.528.118	
Arriendo,gtos.comunes	5.034.175		5.034.175				5.034.175	
Agua,telefono,luz,	2.355.269		2.355.269				2.355.269	
Gastos oficina	1.299.231		1.299.231				1.299.231	
Gastos representacion	3.262.808	60.000	3.202.808				3.202.808	
Gastos eventos	11.556.371	205.513	11.350.858				11.350.858	
Suscripciones	118.500		118.500				118.500	
Mantenciones	67.740		67.740				67.740	
Depreciacion Act.Fijo	282.157		282.157				282.157	
Castigos y amortizacs.	2.450.777		2.450.777				2.450.777	
Gastos bancarios	59.500		59.500				59.500	
Reajustes y dif.cambio	11.050		11.050				11.050	
Cuotas socios		65.161.892		65.161.892				65.161.892
Eventos		3.673.000		3.673.000				3.673.000
Intereses ganados		1.558.971		1.558.971				1.558.971
Reajustes y dif.cambio		19.687		19.687				19.687
Cuentas saldadas	3.081.349	3.081.349						
Sumas	281.870.695	281.870.695	107.481.646	107.481.646	44.160.485	37.068.096	63.321.161	70.413.550
Excedente del ejercicio						7.092.389	7.092.389	
Totales iguales	281.870.695	281.870.695	107.481.646	107.481.646	44.160.485	44.160.485	70.413.550	70.413.550

De acuerdo al Art.100 del Código Tributario, dejo constancia que los datos proporcionados para los asientos contables son Fidedignos.

Ramon A. Espino Fuenzalida
Audiconta Ltda.
Contador



Bruno Ardito Devoto
Representante legal

